



La Marcegaglia do Brasil inizia la sua attività produttiva



Sarà inaugurato il 26 ottobre del 2000, alla presenza del governatore dello stato federale di Santa Caterina, Esperidião Amin, il nuovo stabilimento del Gruppo Marcegaglia in Brasile.

Il complesso, che ospiterà gli impianti produttivi della Marcegaglia do Brasil, sorge su una superficie di 18 mila metri quadrati nella città di Garuva, a sud di San Paolo, e si compone di un capannone di 16 mila metri quadrati adibito ad opificio e di una palazzina ad uso uffici di 2 mila metri quadrati.

L'insediamento, che è costato 50 miliardi

di lire, inizierà la sua attività produttiva con 85 dipendenti nel novembre del 2000.

Nel 2001, quando sarà entrato pienamente a regime, occuperà più di 150 addetti e produrrà ogni anno 3 milioni di condensatori, 70 milioni di metri di tubi di refrigerazione e altri componenti per l'industria dei frigoriferi, che fornirà ad alcuni fra i più importanti costruttori del settore, come Whirlpool, Electrolux e Bosch.

La Marcegaglia do Brasil fatturerà circa 80 miliardi di lire e farà parte, con la

Earcanal di Bilbao (Spagna), la Imat e la Omf di Fontanafredda (Pordenone), la Oskar di Osteria Grande (Bologna), la Oskar di Mezzolara di Budrio (Bologna), la Oskar di Ciribella di Lugo (Ravenna) e la Oskar di Irondale (Usa), del polo di aziende del Gruppo Marcegaglia che operano nel comparto dei prodotti industriali metallici.



THE MARCEGAGLIA DO BRASIL STARTS ITS PRODUCTION ACTIVITY

On October 26th, 2000, before the governor of the federal state of Santa Catarina, Esperidião Amin, the new Grupo Marcegaglia Plant in Brazil will be inaugurated. The facility, that will accommodate the Marcegaglia do Brasil's manufacturing equipment, lies on a area of 18,000 square meters in the city of Garuva, south of São Paulo, and it's consist in 16,000 square meters manufacturing floor and 2,000 square meters offices.

The site, that has a cost of 50 billion lire, will start production in November 2000 with 85 employees. In 2001, when the plant runs at full speed, more than 150 employees will be hired and the yearly output will be 3 million condensers and 70 million meters of cooling tubes and other components for the refrigerator industry, and the customer base includes the most prestigious names of this market, such as Whirlpool, Electrolux and Bosch. The Marcegaglia do Brasil will have sales of around 80 billion lire and is part of the Grupo Marcegaglia's metal industrial product business unit, along with Earcanal in Bilbao (Spain), Imat and Omf in Fontanafredda (Pordenone) and Oskar in Osteria Grande, Mezzolara di Budrio (Bologna), Ciribella di Lugo (Ravenna) and Irondale (USA).